

## INDEX

### - A -

**Absolution inconditionnelle**, 230

**Accès non autorisé**, *Voir Sécurité physique*

#### **Accessoire**

- À titre gratuit, 205
- Définition, 199
- Incitatif, 205
- Promotion, 280-284
- Promotion trompeuse, 203
- Vente à une personne autorisée, 206

**Accord définitif sur l'autonomie gouvernementale de Déline**, 109

**Action collective**, 285

#### **Activité criminelle**

- Sanction, 239-241
  - Applicable aux adultes, 240
  - Applicable aux organisations, 240

**Activité illicite**, 22, 238

- Système de suivi du cannabis, 26

#### **Activité interdite**

- Sanction, 241

#### **Activité organisée**

- Circonstances aggravantes, 244

**Administrateur**, 241

- Moyens de défense, 288
- Responsabilité, 286-289
- Sanction, 288

**Administrer (notion)**, 131

**Adolescent**, *Voir Jeune*

#### **Adulte**

- Culture de cannabis, 159
- Distribution de cannabis, 129, 133, 139
- Possession de cannabis, 116-121
- Possession illégitime de cannabis
  - Détermination de la peine, 123
- Production de cannabis (sanction), 161
- Produit contenant du cannabis, 158
- Recourir aux services d'un jeune, 185-192
- Sanction, 240
- Vente de cannabis, 136, 139

**Affidavit**, 224

- Certificat, 216
- Continuité de la possession d'une pièce, 213
- Ordonnance de blocage, 45

**Âge**, *Voir aussi Erreur sur l'âge*

#### **Âge minimum**

- Achat et possession de cannabis, 74-75
  - Au fédéral, 75, 116
  - Provinces et territoires, 75, 117

#### **Agent de la paix ou agent de police**

- Agent d'infiltration, 122
- Autorisé à donner une contravention, 228
- Certificat, 216
- Conduite avec les facultés affaiblies par la drogue ou l'alcool
  - Enquêtes, 179-180
- Enquête, 28-29, 38, 40-43

- Interdiction criminelle (exception), 29
- Mandat de perquisition, 41-42
- Obligations, 28
- Recours à un jeune, 29
- Saisie, 55-56
  - Restitution du bien, 55
- Agent des douanes**, 228
- Agent des services correctionnels**, 228
- Agent évaluateur**, *Voir Expert en reconnaissance de drogues*
- Agent verbalisateur**, 232
- Alberta**, 27, 75, 78, 79, 83, 99
  - Dépistage des drogues, 270
  - Possession de cannabis par un adulte, 117-118
- Alcool**
  - Dépistage, 179-180
- Alcool NB**, 89
- Alcoolémie**, 172, 174-175
- Allemagne**, 279
- Altérer (notion)**, 156, 158
- Amende**
  - Conduite avec les facultés affaiblies par la drogue, 183
  - Conduite avec une concentration moindre de drogue dans le sang, 174
  - Contravention réglementaire, 217
  - Dirigeants et administrateurs, 288
  - Distribution de cannabis, 133
  - Infraction réglementaire, 222
  - Montant, 228, 241
  - Paiement, 230
  - Possession illégitime de cannabis, 123, 125
  - Production de cannabis, 162
  - Promotion du cannabis, 202
  - Recourir aux services d'un jeune, 191
  - Sanction administrative pécuniaire, 231
  - Vente de cannabis, 136-137
- Analyste**
  - Contre-interrogatoire, 181, 213-214
  - Désignation, 213
  - Témoignage, 212
- Angleterre**, 188, 215
- Appareil de détection des drogues**, 180
- Appel**
  - Ordonnance de confiscation, 58, 63, 64
- Arme à feu**, 245
- Arrêté ministériel**
  - Pouvoirs du ministre de la Santé, 23-24
  - Révision, 23
    - Décision du réviseur, 25
    - Délai, 25
    - Procédure, 24-25
  - Système de suivi du cannabis, 26
- Article promotionnel**
  - Incitatif, 205
  - Promotion, 202
  - Susceptible d'attirer les jeunes, 200
- Assignation à comparaître**, 117
- Association de personnes**, 121-122, 131
- Association internationale des chefs de police**, 177
- Assurance de la qualité**, 20
- Attouchement sans consentement**, 32
- Australie**, 279
- Autochtones**, 242, 246, *Voir aussi Collectivités autochtones*
- Autorités canadiennes en valeurs mobilières**, 290-292
- Autorité locale**
  - Avis, 18, 23
- Aveu**, 148
- Avoir en sa possession pour la vente (notion)**, 136

## - B -

**Bâtiment**

- Bonnes pratiques de production, 20
- Exigences, 18

**BC Cannabis Stores, 77****BC Liquor and Cannabis Regulation Branch, 27****Bien chimique**

- Saisie, 46, 50-54

**Bien infractionnel, 40**

- Voir aussi Saisie*
- Chimique, 46, 50-54
- Confiscation, 57-61
- Définition, 44, 56
- Lié à la perpétration de l'infraction, 58
- Non chimique, 44-45, 56
- Ordonnance de blocage, 44-45
- Ordonnance de prise en charge, 56-57
- Situé à l'étranger, 58

**Bien non chimique**

- Confiscation, 54-61
- Saisie, 47, 54-57

**Bien réel**

- Confiscation, 59

**Biscuit, 155-156****Bonnes pratiques de production**

- Définition, 20
- Exigences, 20

**Bourse des valeurs canadiennes, 292****Brevet, 293**

## - C -

**Cadeau, 205-206**

- Personne travaillant au sein de l'industrie, 206

**Cadre supérieur**

- Définition, 220

**Calgary (Ville), 105****Canada**

- Commerce du cannabis, 276
- Histoire sociale du cannabis, 4-6
- Légalisation du cannabis, 1-2, 6, 194, 237, 254
- Preuve documentaire, 215
- Protection des jeunes, 188

**Cannabidiol (CBD), 270**

- Concentration, 283

**Cannabinoïde, 155, 270****Cannabis**

- Voir aussi THC*
- À titre gratuit, 281
- Au Canada, 4-6, 194
- Définition, 2-3, 154
- Histoire, 3-4
- Innocuité, 20
- Légalisation, 1-2, 6, 194, 237
- Prohibition, 4-6
- Qualité, 20
- Rappel, 23-24, 284
- Usage, 6

**Cannabis à des fins médicales, 253-266**

- Autorisation, 254
- Certificat d'inscription, 259
- Circonstances atténuantes, 247
- Culture, 261
- Document médical, 262, 264, 266
- Droits garantis par la *Charte*, 9, 255-257
- Forme, 261
- Formulaire de demande, 259, 264
- Infractions, 266
- Légalisation, 8, 9, 254-257
- Licence de vente, 17, 264-265
- Marché mondial, 278
- Mesures d'adaptation, 272
- Obtention, 259-260
- Personne inscrite, 259
- Personnes admissibles, 259
- Pharmacien, 265-266

- Possession dans un lieu public, 260-261
- Praticien de la santé, 262-263
  - Risques, 263
- Production, 154, 260
- Produits approuvés, 255
- Registres, 265
- Renseignements faux ou trompeurs, 264
- Vente, 264-265
- Vente directe au public, 17
- Cannabis frais**, 16, 261
- Cannabis illicite**, 116
  - Distribution, 129
  - Quantité ou valeur importante (circonstances aggravantes), 243-244
- Cannabis indica***, 2, 5, 118, *Voir aussi*
- Chanvre indien**
- Cannabis ingéré**, 66-67
- Cannabis inhalé**, 66
- Cannabis NB**, 76
- Cannabis Newfoundland Labrador (CNL)**, 91
- Cannabis récolté**
  - Vente ou distribution, 16
- Cannabis ruderalis***, 2
- Cannabis sativa***, 2
- Cannabis séché**, 16, 67, 155, 261, 279
  - Distribution, 129-130, 133
- Casier judiciaire**, 229, 248-251
  - Suspension, 250-251
- Certificat**
  - Dépistage de drogue, 181-182
  - Preuve, 213-214
    - Admissibilité, 216
- Certificat d'obtention**, 294
- Cesamet**, 255
- Chambre des Communes**, 179
  - Rapport, 7-8
- Chanvre**
  - Cannabis, 3
  - Utilisation, 4
    - Au Canada, 4
- Chanvre indien**, 5
- Chanvre industriel**, 15, 28, 143, 153
- Charte canadienne des droits et libertés***
  - Attente en matière de vie privée, 32
  - Fouille, perquisition et saisie (protection), 31
- Chef de la sécurité**, 19
- Chili**, 279
- Cocaïne**, 5, 172, 184
- Code criminel***, 11-12, 242, *Voir aussi*
- Infraction criminelle**
- Collectivités autochtones**, 107-112
  - Absence d'entente, 110
  - Autonomie gouvernementale (droit inhérent), 110
  - Conseil de bande
    - Boisson alcoolisée (définition), 112
    - Compétence, 111
    - Règlements administratifs, 111
  - Droits ancestraux, 108
  - Ententes sur l'autonomie gouvernementale, 108-111
    - Compétence de nature municipale, 109
    - Portée, 109
    - Pouvoir de la collectivité, 109
  - Réglementation du cannabis, 107
    - Justification, 110
  - Règlements en vertu de la *Loi sur les Indiens*, 111-112
- Collusion**, 62
- Colombie-Britannique**, 27, 77, 82
- Colorado**, 65, 68-69
- Commandite**, 204-205
  - Droit d'appellation, 204

- Commerce de cannabis**, 275-298  
*Voir aussi* **Exportation de cannabis, Importation de cannabis**  
 Commerce interprovincial, 278  
 Permis d'exportation/importation, 277  
 Réglementation, 276  
 Traité international, 277
- Commercialisation (notion)**, 198,  
*Voir aussi* **Promotion du cannabis**
- Commission de transport de Toronto**, 270
- Commission des alcools, du cannabis et des jeux**, 79
- Commission Le Dain**, 5-7, 10
- Commission Shafer**, 7
- Complicité**, 62
- Complot**  
 Importation de cannabis, 142, 143  
 Responsabilité criminelle, 219
- Comprimé**, 156
- Concours**, 205, 281
- Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles**  
 Échantillon de sang, 180  
 Infraction, 171
- Conduite avec facultés affaiblies causant la mort**  
 Échantillon de sang, 180  
 Infraction, 171
- Conduite avec facultés affaiblies par la drogue**  
 Concentration dans le sang, 171-174  
 Infraction criminelle, 170  
 Interdiction, 169-170  
 Sanction, 183-184
- Conduite avec facultés affaiblies par la drogue et l'alcool combinés**  
 Alcoolémie, 175  
 Concentration dans le sang, 174  
 Dépistage, 180  
 Infraction, 171, 174-175
- Conduite avec facultés affaiblies par la drogue ou l'alcool**  
 Affaiblissement des facultés, 171, 176  
 Alcoolémie, 172  
 Concentration dans le sang, 171-174  
 Dépistage, 180  
 Infraction, 171  
 Preuve, 175-179, 181-182  
 Reconnaissance et déclaration, 182-183  
 Refus d'obtempérer, 175
- Conduite avec facultés affaiblies par le cannabis**, 169-184  
 Concentration de THC, 172-173, 175, 181, 183  
 Détermination de la peine, 183-184  
 Légalisation du cannabis, 11-12  
 Preuve, 175-179
- Confiscation**, *Voir* **Saisie**
- Confiscation de biens infractionnels non chimiques**, 57-61  
 À la suite d'une condamnation ou d'une absolution, 57-58  
 Avis, 61  
 Biens réels ou immeubles, 59  
 En cas de décès ou d'esquive de l'accusé, 59  
 Maison d'habitation, 60  
 Restitution du bien, 61-64  
 – À un tiers, 62  
 – Intérêt, 61-64  
 – Pouvoir discrétionnaire du tribunal, 61-62  
 – Révision de la décision, 63
- Connaissance**, 138, 145-146, 147, 148, 163
- Consentement**  
 Attentes raisonnables en matière de vie privée, 32  
 Entrée dans une maison d'habitation, 39
- Contaminant microbien et chimique**, 20

**Contamination**

- Emballage, 207
- Essais, 23
- Prévention, 20
- Saisie, 52

**Contrainte, 150-151**

- État d'esprit de l'accusé, 151
- Lien temporel entre les menaces et le préjudice, 151
- Membre d'une entreprise criminelle, 151
- Menaces, 150
- Moyen de s'en sortir sans danger, 150
- Proportionnalité (critère), 151

**Contravention, 117, 122**

- Voir aussi* **Sanction**
- Accord avec les provinces, 229
- Casier judiciaire, 229, 249
- Condamnation, 229-230
- Contestation, 228
- Formulaire, 230
- Infractions passibles d'une contravention, 226-228
- Mentions, 228
- Omission de se présenter, 229
- Paiement, 228, 230
- Personnes autorisées à donner des contraventions, 228
- Personnes susceptibles de recevoir une contravention, 226
- Plaidoyer de non-culpabilité, 228
- Poursuite, 228-229
- Régime, 225-230
- Sanction administrative pécuniaire, 232
- Tribunal compétent, 229

**Contre-preuve, 224****Cour fédérale, 235, 249****Cour suprême du Canada**

- Loi antitabac, 195
- Rôle, 9-10
- Trafic illicite de drogues, 188

**Crime en col blanc, 219****Croatie, 279****Cultivateur**

- Activités autorisées, 16-17
- Producteur en chef, 19

**Cultiver (notion), 160****Culture de cannabis**

- Voir aussi* **Cannabis à des fins médicales, Production de cannabis, Zone de culture**
- À des fins médicales, 260
- Avis aux autorités locales, 18
- Définition, 160
- Détermination de la peine, 244
- Infractions, 159, 227
- Installation de culture intérieure, 244
- Licence, 15, 16, 18, 23
- Nombre de plantes, 223
- Recours aux services d'un jeune, 185-192
- Sanction, 240
- Sécurité physique, 17-19

**Culture à des fins personnelles**

- Légalisation, 2

**Culture en pépinière**

- Licence, 15, 17
- Sécurité physique, 19

**Culture standard, Voir Culture****- D -****Danemark, 279****Déclaration de culpabilité par mise en accusation**

- Contravention réglementaire, 217
- Distribution de cannabis
  - Amende, 133
  - Emprisonnement, 133
- Infraction réglementaire, 222
- Possession illégitime de cannabis
  - Amende, 125
  - Peine maximale, 123
- Recourir aux services d'un jeune, 191

- Vente de cannabis, 136, 217
  - Amende, 136
  - Emprisonnement, 136
- Déclaration de culpabilité par procédure sommaire**
  - Conduite avec facultés affaiblies par le cannabis, 172
  - Conduite avec une concentration moindre de drogue dans le sang, 174
  - Contravention réglementaire, 217
  - Distribution de cannabis
    - Amende, 133
    - Emprisonnement, 133
  - Possession illégitime de cannabis
    - Amende, 123, 125
    - Emprisonnement, 123, 125
  - Production de cannabis
    - Amende, 162
    - Emprisonnement, 162
  - Recourir aux services d'un jeune, 191
  - Vente de cannabis
    - Amende, 137
    - Emprisonnement, 137
- Défense d'« erreur sur l'âge »**, 134, 139-140
  - Application, 139
  - Constitutionnalité, 140
  - Preuve du ministère public, 139-140
- Défense d'ignorance**, 146
- Défense du « passeur involontaire »**, 146, 149
- Dénonciation**, 229
- Dessin industriel**, 294
- Détermination de la peine**, 241-248
  - Conduite avec facultés affaiblies par le cannabis, 183-184
  - Distribution de cannabis
    - Adulte, 133
    - Jeune, 133
    - Organisation, 133-134
  - Possession illégitime de cannabis
    - Adulte, 123
    - Jeune, 123-124
  - Organisation, 125
  - Principes législatifs, 241-243
  - Proportionnalité des peines, 222
  - Recourir aux services d'un jeune, 191, 243
  - Système de justice pénale pour les adolescents, 247-248
  - Totalité (principe), 222
  - Traitement de la toxicomanie, 247
- Détermination de la peine – circonstances aggravantes**, 243-245
  - Activités organisées, 244
  - Mise en danger de la vie d'autrui, 244
  - Quantité ou valeur importante, 243
  - Recours à la violence, 245
  - Utilisation d'une arme à feu, 245
- Détermination de la peine – circonstances atténuantes**, 245-247
  - Circonstances de l'infraction, 247
  - Collaboration avec les forces policières, 246
  - Réhabilitation, 245-246
  - Remords, 246
  - Statut d'Autochtone, 246
- Détournement**
  - Licence, 17
    - Modification, 22
  - Système de suivi du cannabis, 26
- Diefenbaker, John**, 188
- Diligence raisonnable**, 288
- Dirigeant**, 241
  - Moyens de défense, 288
  - Responsabilité, 286-289
  - Sanction, 288
- Disposition de cannabis**, 14, *Voir aussi Saisie*
- Distribution de cannabis**, 127
  - Voir aussi Vente du cannabis*
  - Bonnes pratiques de production, 20
  - Défense d'« erreur sur l'âge », 139
  - Distribuer (définition), 128-129, 131-133

Emplacement du procès, 218  
 Hors du cadre de la *Loi*, 128  
 Infractions, 227  
 Infraction continue, 222  
 Interdiction, 129  
 Légalisation, 2  
 Licence/permis, 14, 16  
 Par un adulte, 129  
 – Quantité, 129, 133  
 Par un jeune, 130  
 – Quantité, 130  
 Par une organisation, 130-131  
 Recours aux services d'un jeune, 185-192  
 Réglementation, 76-80  
 Sanction, 133-134, 240

#### **Distribution de plantes de cannabis, 130**

#### **Document**

Admissibilité, 214-216  
 Copie certifiée, 216  
 Présenté par des tiers, 212  
 Saisie, 54, 216

#### **Domages**

Culture intérieure de cannabis, 244

#### **Donner (notion), 132**

#### **Dossier**

Exigences, 20-21

#### **Dossier criminel, 230, 249**

Infractions antérieures liées aux drogues, 149

#### **Drogue**

Cannabis, 3-5  
 Dépistage, 180, 268-271  
 Importation  
 – Peine minimale, 9

#### **Drogue contenant du cannabis**

Licence, 15

#### **Droit d'auteur, 294**

#### **Droit de propriété, 32**

#### **Droits fondamentaux**

Cannabis à des fins médicales, 9, 255-257  
 Dépistage des drogues, 268  
 Droits ancestraux, 108  
 Exclusion de la preuve, 149  
 Fouille, perquisition ou saisie abusive, 31, 33-35, 45, 47  
 Promotion du cannabis, 209

#### **- E -**

#### **Échantillon de cannabis, 205, 281**

#### **Échantillon de substance corporelle**

Dépistage de drogue ou d'alcool, 180  
 Preuve, 181  
 Refus d'obtempérer, 175  
 Saisie, 32

#### **Élément de marque**

Définition, 199  
 Promotion, 205

#### **Emballage, 14, 17, 18, 206-210**

*Voir aussi* **Étiquetage**

Activités interdites, 238  
 Contenant, 207  
 Couleur, 207, 283  
 Logo, 208  
 Mentions, 207  
 Neutre, 282  
 Nom commercial, 208  
 Protège-enfants, 207  
 Renseignements faux ou trompeurs, 203  
 Symbole, 208

#### **Employé, 163, 166, 268-272**

#### **Employeur**

Dépistage des drogues, 268-271  
 Politique de tolérance zéro, 271  
 – Exigence professionnelle justifiée, 271-272

#### **Emprisonnement**

Conduite avec facultés affaiblies par la drogue, 183

- Conduite avec une concentration plus élevée de drogue, 174
- Contravention réglementaire, 217, 222
- Dirigeants et administrateurs, 288
- Distribution de cannabis, 133
- Durée, 241
- Non-paiement de l'amende, 230
- Possession illégitime de cannabis, 123, 125
- Production de cannabis, 161-162
- Promotion du cannabis, 202
- Recourir aux services d'un jeune, 191
- Vente de cannabis, 136-137
- Enquête**  
*Voir aussi* **Inspection**  
 Bien saisi, 55  
 Conduite avec facultés affaiblies  
 – Dispositions de la *Loi*, 179-180  
 Dossier, 216  
 Fouille ou perquisition, 40-43
- Enquête préliminaire**  
 Cannabis ou bien saisi, 51-53, 55
- Enquêteur**  
 Contre-interrogatoire, 213  
 Substance saisie, 213
- Enregistrement visuel**  
 Sécurité des lieux, 18-19
- Entente de conformité**, *Voir*  
**Transaction**
- Entente sur l'autonomie gouvernementale**, *Voir* **Collectivités autochtones**
- Entreposage**, 18  
*Voir aussi* **Zone d'entreposage**  
 Bonnes pratiques de production, 20
- Entreprise**, *Voir* **Industrie du cannabis**
- Équipement**  
 Bonnes pratiques de production, 20
- Erreur de droit**, 166
- Erreur de fait**, 166
- Erreur sur l'âge**, *Voir* **Défense d'« erreur sur l'âge »**
- Essai**, 14  
 Licence, 15, 18  
 Pouvoirs du ministre, 23-24  
 Sécurité physique, 19
- État de nécessité**  
 Éléments, 151
- États-Unis**, 7, 9, 201, 203, 267, 272, 297  
 Communication d'information, 290  
 Illégalité du cannabis, 290  
 Immigration, 294-295  
 Interdiction de territoire, 297  
 Voyages, 296
- Étiquetage**, 14, 17, 18, 206-210  
*Voir aussi* **Emballage**  
 Langue, 207  
 Neutre, 282  
 Nom commercial, 207  
 Renseignements, 207  
 Renseignements faux ou trompeurs, 203  
 Santé et sécurité du consommateur, 207
- Éthylomètre**, 180
- Étude**  
 Pouvoirs du ministre, 23-24
- Europe**, 203
- Exception de responsabilité**, 222-224
- Excuse (défense)**, 235
- Exemption de responsabilité**, 222-224
- Expédier (notion)**, 132
- Expédition**, 14, 17
- Expert en reconnaissance de drogues**  
 Agrément, 177  
 Présomption, 181  
 Rôle, 177-178, 180  
 Témoignage, 178

**Exploitation, Voir Méthode d'exploitation, Zone d'exploitation**

**Exportation de cannabis**, 14-15, 141-152

*Voir aussi Importation de cannabis, Possession de cannabis en vue de l'exporter*  
 À des fins médicales ou scientifiques, 143  
 Autorisation, 223  
 Bonnes pratiques de production, 20  
 Emplacement du procès, 218  
 Infraction, 142  
 Permis, 277  
 Régime, 276-279  
 Sanction, 240

**Exposer pour la vente (notion)**, 135

**- F -**

**Fabrication (notion)**, 155-156

**Fédéralisme coopératif**, 80

**Feuille de cannabis**  
 Séchage, 156

**Forces canadiennes**, 228

**Fouille**

Abusive, 31, 33-35  
 Assistance, 42  
 Autorisée par la loi, 33-34  
 Mandat de perquisition, 41-42  
 Menée à des fins d'enquête, 40-43  
 Pouvoirs, 35-45  
 Protection, 32  
 Raisonnable, 31  
 Sans mandat, 33

**Frais administratifs**, 228

**- G -**

**Gaming, Liquor & Cannabis Commission (GLCC)**, 27, 79, 83, 118

**Gang, Voir Organisation criminelle**

**Gélule de cannabis**, 279

**Gold (sénateur)**, 80

**Gouvernement fédéral**

Collectivités autochtones, 108  
*Loi sur le cannabis*, 114

**Gouverneur en conseil**

Pouvoirs réglementaires, 28

**Graine**

Vente ou distribution, 16-17

**Groupe de travail sur la légalisation et la réglementation du cannabis**, 11, 71

Âge minimum (achat et possession de cannabis), 74-75  
 Répartition des rôles et compétences, 72

**Groupe TMX**, 292

**- H -**

**Habilitation de sécurité**, 19, 22

**Hachisch**, 5

**Hampstead (Ville de)**, 105

**Hébert, Louis**, 4

**Hells Angels**, 220

**Héroïne**, 5, 184

**Hôpital**

Cannabis à des fins médicales, 260  
 Employé, 122

**Huile de cannabis**, 155, 261, 279  
 Distillation, 157

**Hygiène**, 20

**- I -**

**Ignorance, Voir Défense d'ignorance**

**Ignorance volontaire (doctrine)**, 146-147

**Île-du-Prince-Édouard**, 76, 90

**Immeuble**

Confiscation, 59

**Immeuble à logements multiples**

Perquisition, 43

**Immigration**, 294-298**Immunité de poursuite du « bon samaritain »**, 125-126**Importation de cannabis**, 14-15, 141-152

*Voir aussi* **Exportation de cannabis**

À des fins médicales ou scientifiques, 143

Acte interdit, 143

Autorisation, 223

Complot, 142, 143

Connaissance de l'accusé, 145-146, 147, 148

Emplacement du procès, 218

Ignorance volontaire, 146-147

Importer (notion), 143

Infraction, 142

Infraction continue ou complète, 144

Insouciance, 147

Intention, 147-148

Intention coupable, 146

Lieu de l'infraction, 144

Livraison contrôlée, 152

Moyens de défense, 149-152

– Contrainte, 150-151

– État de nécessité, 151-152

Permis, 277

Poursuite au Canada, 145

Poursuite de la personne responsable, 144

Preuve en matière de faute, 148-149  
– Mauvaise moralité, 149

Recours au système postal, 143

Recours aux services d'un jeune, 185-192

Régime, 276-279

Sanction, 240

Zone économique exclusive, 144

**Incitatif**, 205-206, 281**Indicateur de police**, 246**Industrie du cannabis**

Cannabis à des fins médicales, 10, 279

Financement, 289

Légalisation du cannabis, 13

Valeurs mobilières, 289-292

**Industrie du tabac**, *Voir* **Produit du tabac****Infirmier ordinaire**, 262**Infirmier praticien**, 262**Information**

Attentes raisonnables en matière de vie privée, 32

**Infraction continue**, 221-222**Infraction criminelle**, 237

Organisation, 220

Preuve, 163

– Accusé a commis l'infraction, 163

– Accusé a participé à l'infraction, 163-164

Responsabilité criminelle, 219

Responsabilité des participants, 166-167

**Infraction désignée**, 242**Infraction en soi**, 172, 174**Infraction réglementaire**

Infraction distincte pour chacun des jours, 222

Négligence, 219

Responsabilité stricte, 288

**Insouciance**, 147**Inspecteur**

*Voir aussi* **Inspection**

Accompagnement, 38

Assistance, 38

Désignation, 25

Entrave, 238

Entrée dans un lieu, 35-36, 38, 44

– Autorité (limite), 37

- Maison d’habitation (exclusion), 35-36, 39
  - Mandat, 39-40
  - Refus de l’occupant, 39
  - Sans mandat, 35-38
  - Pouvoirs, 25-26, 35, 43-44
  - Saisie, 54
  - Inspection**, 25-26
    - Voir aussi* **Enquête, Inspecteur**
    - Après l’expiration ou la révocation d’une licence, 36
    - Avant la délivrance de la licence, 36
    - Fouille ou perquisition, 32, 34
    - Sans mandat, 35-37
      - Objet de l’examen, 38
    - Surveillance de la conformité, 26, 35-40
  - Instrument de production**, 165
  - Intention**, 138, 146, 147-148, 163, 165
  - Intérêt public**
    - Possession de cannabis, 122
  - Inuits**, *Voir Collectivités autochtones*
  - Investisseur-clé**, 20
  - Israël**, 279
- J –
- Jamaïque**, 279
  - Jeu**, 205, 281
  - Jeune**
    - Culture, multiplication ou récolte (infraction), 159
    - Définition, 247
    - Détermination de la peine, 124, 247-248
    - Distribution de cannabis, 130, 133
    - Exportation/importation de cannabis, 142
    - Possession de cannabis, 121
    - Possession illégitime de cannabis
      - Détermination de la peine, 123-124
    - Production de cannabis, 162
    - Promotion du cannabis, 200-201, 282
    - Protection, 186-188, 192
    - Vente de cannabis, 136
  - Jeune – recours aux services dans la perpétration d’une infraction**, 162, 185-192
    - Activités visées, 189
    - «Avoir recours à quelque chose», 189-190
    - Détermination de la peine, 191
      - Circonstances aggravantes, 191, 243
    - Historique, 186-188
    - Motif, 190
    - Participation, 190
    - «Recourir», 189
    - Sanction, 190-192, 240
  - Juge de paix**
    - Mandat autorisant l’entrée dans une maison d’habitation, 39
    - Mandat de perquisition, 40, 44
    - Ordonnance de prise en charge, 57
    - Saisie (rapport), 46-47
    - Saisie de cannabis ou d’un bien chimique
      - Restitution, 50
  - Justification (défense)**, 235
- L –
- Langues officielles**
    - Étiquetage, 207
  - Le Dain, Gérald**, 6
  - Les mères contre l’alcool au volant**, 170
  - Liberté d’expression**, 194
    - Loi antitabac, 195-198
    - Promotion du cannabis, 209-210
  - Licence**, 14
    - Absence de, 223
    - Activités autorisées, 16-17
    - Avis aux autorités locales, 18, 23

- Bonnes pratiques de production, 20  
 Conditions, 17  
 Délivrance, 16, 23  
 Demande, 15-16  
 D'exportation, 142  
 D'importation, 142  
 Dossiers, 20-21  
 Erreur quant à l'existence, 166  
 Exigences, 17  
 Interprétation erronée, 166  
 Lieu visé, 18  
 Modalités, 16-21  
 Modification, 15, 22-23  
 Obligations, 238-239  
 Production de cannabis, 162-163  
 Rapport, 20-21  
 Refus de délivrer, renouveler ou modifier, 21  
 – Avis, 21  
 – Motifs, 21  
 Refus de traiter la demande, 16  
 Renouvellement, 15  
 Renseignements, 16, 20-21  
 Révocation, 22-23  
 Sécurité du personnel, 19  
 Sécurité physique, 18  
 Suspension, 22-23  
 Typologie, 15, 17
- Lieu**  
 Attentes raisonnables en matière de vie privée, 32
- Lieu public**  
 Notion, 116  
 Possession de cannabis par un adulte, 116  
 Possession de cannabis à des fins médicales, 260-261
- Ligue nationale de hockey**, 268
- Liquor and Cannabis Licensing Branch (LCLB)**, 82
- Liquor and Cannabis Regulation Branch (LCRB)**, 77
- Liquor Distribution Branch (LDB)**, 77, 82
- Livraison**, 14, 17
- Livraison contrôlée**, 148, 152
- Livrer (notion)**, 132
- Locataire**  
 Dommages, 244
- Logo**, 208, 283, 294
- Loi sur le cannabis**, 11-12, 13, 114, 193  
 Détermination de la peine, 241-243  
 Énoncé, 11  
 Interprétation, 183  
 Objectifs, 114, 237, 248  
 Résumé, 11-12
- Loterie**, 205, 281
- LSD**, 172
- M –
- Maison d'habitation**  
 Confiscation, 60  
 – Avis à la famille immédiate, 60  
 – Caractère démesuré, 60  
 Culture, multiplication ou récolte de cannabis, 159  
 – Nombre maximal de plantes, 160, 223  
 Définition, 159-160  
 Inspection, 25, 35-36, 39  
 Interdiction, 18  
 Perquisition, 42-44  
 Saisie, 46
- Mandat autorisant l'entrée dans une maison d'habitation**, 39
- Mandat de perquisition**, 25  
 Aux fins d'enquête, 40  
 Confidentialité, 44  
 Date de la perquisition, 43  
 Demande de produire, 44  
 Dénonciation, 43  
 Description  
 – Des lieux, 43  
 – Des objets à saisir, 43

- Exécution, 42-43
- Fouille, perquisition et saisie qui dépassent ce qui est visé, 41
- Lieu situé dans une autre province, 41
- Mentions, 42-43
- Motif, 44
- Motifs raisonnables de croire, 41
- Portée, 40
- Pouvoirs de l'inspecteur, 43-44
- Usage de la force, 42
- Manipulation génétique**, 161
- Manitoba**, 27, 78, 81, 85
  - Possession de cannabis par un adulte, 119
- Marché boursier**, 292
- Marché noir**, 116, 141, 225, 237, 238, 243
- Marijuana/Marihuana**, 2, 4, 7, 8, 10
  - Voir aussi Cannabis*
  - Légalisation, 113-114
- Marinol**, 255
- Marley, Bob**, 201
- Marque**, 283. *Voir aussi Promotion de marque*
- Marque de commerce**, 292-293
  - Signe distinctif, 293
- Mauvaise moralité (preuve)**, 149
- McLellan, Anne**, 11
- Médecin**, 122, 180, 262
- Membre des forces de l'ordre**, *Voir Agent de la paix ou agent de police*
- Mémo Cole**, 290
- Méthamphétamine**, 172
- Méthode d'exploitation**
  - Bonnes pratiques de production, 20
- Métis**, *Voir Collectivités autochtones*
- Micro-culture**
  - Licence, 15, 16, 18
  - Sécurité physique, 19
- Micro-transformation**
  - Licence, 15, 18
  - Sécurité physique, 19
- Milieu de travail**, 267-273
  - Dépistage des drogues, 268-271
  - Lois provinciales, 12, 267
  - Mesures d'adaptation, 271-272
  - Régime d'assurance-médicaments, 273
- Ministre de la Santé**
  - Arrêté ministériel, 23-25
  - Cannabis à des fins médicales, 259
  - Délégation de pouvoirs, 15
  - Exportation/importation de cannabis
    - Autorisation, 142-143
  - Inspection, 25-26
  - Licence/permis, 14-17, 21-22, 142-143, 162
  - Pouvoirs, 14, 16, 23
  - Production de cannabis, 162
  - Saisie (rapport), 46
  - Système de suivi du cannabis, 26-28
  - Transaction, 234
- Moyen de transport**
  - Pouvoirs de l'inspecteur, 35
- Multiplication du cannabis**
  - Infraction, 159
- Multiplier (notion)**, 160
- Municipalité**
  - Activités commerciales, 102-104
  - Compétence, 98, 109
  - Consommation de cannabis, 104
  - Culture du cannabis, 102
  - Licences, 102-104
  - Pouvoirs, 99-101
  - Règlement de zonage, 101
  - Réglementation, 97-105
  - Utilisation du territoire, 100-102
  - Validité du règlement, 100
- Murphy, Emily**, 5, 187

## - N -

**Naphte**, 157

**National Highway Traffic Safety Administration**, 172-173

**Newfoundland and Labrador Liquor Corporation (NLC)**, 27, 78, 91

**Nicholson, Rob**, 124

**Nixon, Richard**, 7

**Nom sur une installation ou du matériel**, 205, *Voir aussi Élément de marque*

**Nouveau-Brunswick**, 76, 89  
Possession de cannabis par un adulte, 120

**Nouvelle-Écosse**, 76-77, 90, 271, 273

**Nouvelle-Zélande**, 279

**Nova Scotia Liquor Corporation**, 76-77, 90

**Nunavut**, 77, 94-95

**Nunavut Liquor Commission**, 78

## - O -

**Odeur(s)**, 18

**Œuvre artistique ou scientifique**, 281  
Représentation de produits du cannabis, 200

**Office de la propriété intellectuelle du Canada**, 292-293

**Offrir de distribuer (notion)**, 133

**Offrir pour la vente (notion)**, 135

**Oléagineux**  
Cannabis, 3

**Ontario**, 78, 86-87  
Mesures d'adaptation, 272  
Possession de cannabis par un adulte, 118, 119

**Opinion**, 212

**Opioïde**

Surdose, 125

**Opium**, 5**Ordonnance de blocage**

Affidavit, 45

Bien infractionnel, 44-45  
– Non chimique, 44-45

Bien situé à l'étranger, 45

Caution, 56

Conditions, 45

Demande, 45

Engagement, 56

Infraction, 45

Rapport, 47

Restitution du bien, 56

Saisie, 56

Signification, 45

Validité, 45

**Ordonnance de confiscation**, 51, 53, 58-59

**Ordonnance de prise en charge de biens infractionnels non chimiques**, 56-57

**Ordonnance de restitution**, 50, 52-53, 55-56, 61, 64

**Organisation**

Culture, multiplication ou récolte (infraction), 159

Définition, 121, 131, 220

Demande de licence, 16

Détermination de la peine, 136

Distribution de cannabis, 130

Infraction criminelle, 220

Infraction en vertu de la *Loi*, 221

Possession de cannabis, 117, 121-122

Possession illégitime de cannabis  
– Détermination de la peine, 125

Production de cannabis, 162

Recourir aux services d'un jeune, 191

Responsabilité criminelle, 219

Sanction, 240

Vente de cannabis, 136, 137

**Organisation criminelle**, 122, 131, 220, 244

Responsabilité criminelle, 219

**Organisme public provincial**

Système de suivi du cannabis, 27

**Où-dire**, 212, 215

**- P -**

**Parc**, 116

**Pardon**, 250-251

**Parti libéral du Canada**, 10, 113-114

**Pépinière**

Activités autorisées, 17

**Permis**, 14, 238-239

**Perquisition**

*Voir aussi* **Mandat de perquisition**

Abusive, 31, 33-35

Assistance, 42

Autorisée par la loi, 33-34

Menée à des fins d'enquête, 40-43

Moment, 43

Pouvoirs, 35-45

Protection, 32

Raisonné, 31

Sans mandat, 33, 42

Urgence, 42

**Personne**

Attentes raisonnables en matière de vie privée, 32

**Perte**

Signalement, 20

**Pharmacien**, 122, 262

Cannabis à des fins médicales, 265-266

**Philip Morris**, 201

**Phytocannabinoïde**, 154-156

**Pièce**

Analyse, 213-214

Témoignage, 212

**Pipe à eau**, 205

**Plan de sécurité organisationnel**, 19

**Plante de cannabis**

Boutures, 160-161

Culture, multiplication ou récolte, 18, 159

– Notion, 160

Définition, 130, 154-155

Destruction, 52

Distribution, 16-17, 130

– Bourgeonner/fleurir (interprétation), 130

Possession, 122

Quantité, 159

Vente, 16-17

**Possession de cannabis**, 14, 113

*Voir aussi* **Vente**

Avis aux autorités locales, 18, 23

Commune, 115, 138

Constitutionnalité des lois, 10

Continuité, 212

Imputée, 115, 137

Infractions, 226

Légalisation, 2

Licence, 23

Par les personnes expressément autorisées par la *Loi*, 122

Par un adulte, 116-121

Par un jeune, 121

par une organisation, 121-122

Personnelle, 114-115, 137

Portée, 114

Sanction, 123-125, 240

Sécurité physique, 18

**Possession de cannabis en vue de le distribuer ou de le vendre**, 137-138

Défense d'«erreur sur l'âge», 139

Infractions, 116, 137, 227

– Connaissance de l'accusé, 138

– Éléments essentiels, 137

– Exigence en matière de faute, 138

– Intention de l'accusé, 138

Sanction, 138

**Possession de cannabis en vue de l'exporter**

Infraction, 142

**Possession de cannabis en vue de l'importer, 142****Possession de cannabis par les personnes expressément autorisées par la loi, 122**

Intérêt public, 122

**Possession de cannabis par un adulte, 116-121**

- Âge minimum (confusion), 118
  - Escapade routière, 118-121
- Au fédéral, 116-117
  - Application de la loi, 117
  - Cannabis illicite, 116
  - Dans un lieu public, 116
  - Infraction, 116-117
  - Quantité, 116
- Province et territoire, 117-118

**Possession de cannabis par un jeune, 121**

- Au fédéral
  - Cannabis illicite, 116
  - Quantité, 121
- Jeune (notion), 121

**Possession de cannabis par une organisation, 121-122**

Organisation (notion), 121

**Possession de plante de cannabis, 122****Poursuite, Voir aussi Immunité de poursuite du « bon samaritain »**

- Dénonciation, 229
- Des contraventions, 228-229

**Poursuite par voie de mise en accusation**

*Voir aussi Déclaration de culpabilité par mise en accusation*

- Distribution de cannabis, 133
- Exception ou exemption de responsabilité, 223

Possession illégitime de cannabis, 123

Production de cannabis, 162

Recourir aux services d'un jeune, 191

Vente de cannabis, 136

**Poursuite par voie sommaire**

*Voir aussi Déclaration de culpabilité par voie sommaire*

- Distribution de cannabis, 133
- Exception ou exemption de responsabilité, 223
- Possession illégitime de cannabis, 123-125
- Production de cannabis, 162
- Recourir aux services d'un jeune, 191
- Vente de cannabis, 136-137

**Praticien de la santé**

Cannabis à des fins médicales, 262-263

**Prélèvement**

Saisie, 32

**Premières Nations, Voir Collectivités autochtones****Prescription, 218, 235****Preuve, 212-216**

- Circonstancielle, 176
- Communication, 182
- Conduite avec facultés affaiblies par la drogue ou l'alcool, 175-179, 181-182
- Défense d'« erreur sur l'âge », 139
- Dépistage de drogue (certificat), 181-182
- D'expert, 177-178
- Distribution de cannabis, 128-133
- Importation de cannabis, 148-149
- Matérielle, 212
- Mandat de perquisition, 40
- Présentation, 212-213
- Production de cannabis, 163-167
- Témoignage, 212
- Toxicologique, 179

**Prince Edward Island Cannabis Management Corporation, 90**

**Prince Edward Island Liquor Control Commission**, 77

**Procédure**, 216-224

- Code criminel*, 216
- Exception ou exemption de responsabilité, 223
- Sanction lorsque rien n'est prévu, 217

**Procès**

- Cannabis ou bien saisi, 51-53, 55
- Devant jury, 123
- Emplacement, 218-219
- Équité, 212
- Finalité, 212

**Procès-verbal**, 232

- Dirigeants et administrateurs, 289
- Mentions, 234
- Signification, 235

**Procureur général**

- Confiscation d'un bien infractionnel, 57
- Ordonnance de blocage, 44-45
- Saisie de cannabis ou d'un bien chimique
  - Restitution, 50

**Producteur en chef**, 19

**Production de cannabis**, 153-167

- Voir aussi* **Bonnes pratiques de production, Cannabis à des fins médicales, Culture du cannabis, Multiplication du cannabis, Récolte du cannabis**
- Activités autorisées, 162-163
  - Erreur de bonne foi, 166-167
- Activités interdites, 155, 163, 238
- Activités organisées, 244
- Contestation, 164
- Destinée aux individus (exception), 158
- Détermination de la peine, 244
- Infractions, 154-155, 163, 227
- Instrument de production, 165
- Licence/permis, 14, 18, 20
  - Erreur quant à l'existence, 166

- Interprétation erronée, 166

Obtention de cannabis par quelque méthode que ce soit, 155-157, 164

Présence de l'accusé sur la scène de crime, 164

Preuve, 163-167

Recours aux services d'un jeune, 185-192

Sanction, 161-162, 240

Utilisation de solvants organiques en vue d'altérer le cannabis, 157, 164

**Produit antiparasitaire**, 20

**Produit comestible à base de cannabis**

- À portions multiples, 67
- Effets, 66-67
- Fabrication, 158
- Quantités de THC, 65-68
- Vente, 65-66

**Produit du cannabis**

- Cannabis utilisé, 20
- Distribution, 17
- Exposition, 282
- Nouveau produit, 20
- Rappel volontaire, 20-21
- Réaction indésirable, 21
- Vente, 17

**Produit du cannabis à des fins médicales**

- Marché mondial, 278-279

**Produit du tabac**, 195-198, 201, 203, 204, 207, 209-210

**Professionnel de la santé**, 122

**Programme de traitement de la toxicomanie**, 184, 247

**Projet de loi C-10**, 8

**Projet de loi C-38**, 8

**Promotion à l'interne**, 200

**Promotion de commandite**, 204-205

**Promotion de marque**, 200, 223, 282  
Définition, 199

- Susceptible d'attirer les jeunes, 200
- Promotion de style de vie**, 200, 202  
Définition, 199
- Promotion du cannabis**, 193-210, 280-284  
*Voir aussi* **Article promotionnel, Emballage, Étiquetage**  
Activités interdites, 238  
Attestation par une vedette, 201-202  
Axée sur la personnalité, 201-202  
Commandite, 204-205  
Constitutionnalité, 208-210  
Définition, 199  
Échantillon, 281  
Incitatifs, 205-206, 281  
Interdiction générale, 199  
– Exceptions, 200, 223  
Logo, 208  
Nom commercial, 208  
Provenant de l'étranger, 203-204  
Réglementation fédérale, 280-283  
– Restrictions, 280, 281  
Réglementation provinciale et territoriale, 283-284  
Sanction, 202  
Stratégie, 194-195, 198  
Susceptible d'attirer les jeunes, 200-201, 282  
Témoignage, 201-202  
Trompeuse, 203
- Promotion en ligne**, 203
- Promotion fausse ou trompeuse**  
Lois fédérales, 194
- Promotion informative**, 200, 282
- Promotion par moyen de télécommunication**  
Susceptible d'attirer les jeunes, 200
- Propane**, 157
- Proportionnalité (principe)**, 9
- Propriété intellectuelle**, 292-294
- Province**  
Collectivités autochtones, 108
- Commerce de cannabis, 278  
Compétence, 98  
Contravention (accord), 229  
Possession de cannabis par un adulte, 117-118  
Preuve documentaire, 215  
Promotion du cannabis, 283-284  
Réglementation, 73-95  
Système de suivi du cannabis, 27
- Publicité**, *Voir* **Promotion du cannabis**
- Purple Candy Kush**, 118
- Q –
- Québec**, 75, 76, 81, 88, 105  
Possession de cannabis par un adulte, 117-119  
Promotion du cannabis, 283
- R –
- Rappel de produits**, 20-21, 23-24, 284
- Rapport**  
Exigences, 20-21
- Rapport McLellan**, 11, 71
- Réaction indésirable**, 21
- Recherche**  
Licence, 15  
Sécurité physique, 19
- Récolte de cannabis**  
Infraction, 159
- Récolter (notion)**, 161
- Régie de délivrance de licences pour le cannabis (Yukon)**, 92
- Régie des alcools, des jeux et du cannabis (RAJC)**, 79, 85
- Régime d'assurance-médicaments**, 273
- Registre**  
Conservation, 27

Exigences, 20  
Investisseurs-clés, 20  
Saisie, 54

### **Règlement**

Pouvoirs, 28-29

***Règlement sur l'accès à la marijuana à des fins médicales,***  
256, 258

### ***Règlement sur le cannabis,*** 13

Activités autorisées, 16  
Activités interdites, 239  
Bonnes pratiques de production, 20  
Cannabis à des fins médicales, 258-266  
Règles à suivre, 28

***Règlement sur le chanvre industriel,***  
28

***Règlement sur l'exécution policière de la Loi sur le cannabis***

Objet, 28

### **Réglemmentation**

Fédérale, 1-69, 73, 81  
Municipale, 97-105  
Provinciale ou territoriale, 73-95

**Réhabilitation,** 245-246

**Remords,** 246

### **Renseignements**

*Voir aussi* **Promotion du cannabis**  
Attentes raisonnables en matière de vie privée, 32  
Cannabis à des fins médicales, 264  
Licence, 16, 20-21  
Pouvoirs du ministre, 23  
Système de suivi du cannabis, 27-28

### **Responsabilité criminelle**

Portée, 219-221

**Responsabilité des dirigeants et administrateurs,** 286-289

**Responsabilité du fait des produits,** 284-286

### **Responsable principal**

Désignation, 19

**Restitution, Voir Confiscation de biens infractionnels non chimiques, Saisie**

**Royaume-Uni,** 7

**Rue publique,** 116

– S –

### **Saisie**

Abusive, 45, 47  
Assistance, 42  
Bien chimique, 46, 50-54  
Bien non chimique, 47, 54-64  
Cannabis, 45  
Confiscation, 51, 53-54, 57  
Description des objets, 43  
Disposition, 51-53  
– En cas de risque pour la santé ou la sécurité, 52  
– Sur consentement, 51  
Mandat de perquisition, 41-43  
Ordonnance de blocage, 44-45  
Pouvoirs, 35-45  
Preuve, 213  
Protection, 32  
Rapport, 45-47, 55  
– Contenu, 46  
– Délai imparti pour le dépôt, 47  
– Dépôt, 46-47  
– Obligation, 46  
– Restitution du bien, 46  
– Saisie d'un bien chimique, 46  
Restitution, 50-53  
– Bien saisi par un agent de la paix, 55  
– Bien saisi par un inspecteur, 54  
– Critères, 50-51  
– Demande, 50  
Rétention du bien, 55  
Risque pour la santé ou la sécurité, 52

**Sanction,** 225-230

*Voir aussi* **Amende, Contravention, Emprisonnement**

Activités criminelles, 238-241

- Activités interdites, 241
- Contravention réglementaire, 217
- Dirigeants et administrateurs, 288
- Lorsque rien n'est prévu, 217
- Sanction administrative pécuniaire**, 117, 231-235
  - Activités passibles d'une SAP, 232
  - Application, 231
  - Barème, 233-234
  - Casier judiciaire, 249
  - Contestation, 235, 249
  - Dirigeants et administrateurs, 288
  - Droits du présumé contrevenant, 234-235
  - Équité, 231
  - Montant, 231
  - Moyens de défense, 235
  - Paiement, 234
  - Par règlement, 233
  - Personnes autorisées à imposer des SAP, 232
  - Procès-verbal, 232
  - Qualification des violations, 233
  - Responsabilité, 233
  - Transaction, 234
- Santé Canada**
  - Cannabis à des fins médicales, 254
  - Exportation/importation (permis), 277
  - Promotion du cannabis, 283
  - Rappel de produits, 284
  - Responsabilité du fait des produits, 286
- Santé et sécurité**
  - Dépistage des drogues, 268-271
  - Étiquette, 207, 283
- Santé publique**
  - Légalisation du cannabis, 14
  - Licence, 17
    - Modification, 22
    - Révocation, 22
    - Suspension, 22
  - Mesures à prendre, 23-24
  - Municipalité, 104
- Saisie, 52
- Santé Canada**, 15, 21
  - Système de suivi du cannabis, 26
    - Rapport, 27
- Saskatchewan**, 27, 78, 84
  - Possession de cannabis par un adulte, 118-119
- Saskatchewan Cannabis Authority**, 80
- Saskatchewan Human Rights Commission**, 268
- Saskatchewan Liquor and Gaming Authority**, 27, 84
- Sativex**, 255
- Sécurité du personnel**
  - Exigences, 19
- Sécurité physique**
  - Accès non autorisé, 19
  - Altération des systèmes de surveillance, 19
  - Conduite illicite, 19
  - Exigences, 17-19
- Sécurité publique**
  - Légalisation du cannabis, 14
  - Licence
    - Modification, 22
    - Révocation, 22
    - Suspension, 22
  - Menace, 244
  - Mesures à prendre, 23-24
  - Saisie, 52
- Sélectionneur de végétaux**, 294
- Sénat**, 179
  - Rapport, 7-8
- Service lié au cannabis**
  - Incitatif, 205, 281
  - Promotion interdite, 199
- Site Web**, 203-204, 282
- Société canadienne des sciences judiciaires (Comité des drogues au volant)**, 173

**Société de gestion du cannabis (N-B)**, 76, 89

**Société de personnes**, 121, 131

**Société des alcools des Territoires du Nord-Ouest**, 93

**Société des alcools du Yukon**, 92

**Société des alcools et du cannabis du Nunavut**, 94

**Société manitobaine des alcools et des loteries**, 27, 79, 85

**Société ontarienne de vente du cannabis (SOC)**, 79, 86

**Société par actions**, 121, 131

**Société québécoise du cannabis (SQDC)**, 76, 88

**Solvant organique**, 52

Définition, 157

Utilisation en vue d'altérer le cannabis, 157, 164

**Stationnement public**, 116

**Stupéfiant**, *Voir Drogue*

**Substance médicinale**

Cannabis, 3-4

**Suramende compensatoire**, 228, 230

**Symbole normalisé du cannabis**, 208, 283

**Syndicat professionnel**, 121, 131

**Synthèse (notion)**, 156

**Système de détection des intrusions**, 18-19

**Système de filtration d'air**, 18

**Système de justice pénale pour les adolescents**, 124

Détermination de la peine, 247-248

Peine applicable aux adultes, 248

Peine spécifique, 248

Principe, 248

**Système d'enregistrement et de surveillance**, 18-19

**Système de suivi du cannabis**

Objet, 26

Pouvoirs du ministre, 26-28

Rapport, 26-27

Renseignements (communication), 28

## - T -

**Tabagisme**, 195

**Télémandat**, 40

**Témoignage**

Preuve, 212

Promotion du cannabis, 201-202

**Terre-Neuve-et-Labrador**, 27, 77-78, 91

**Territoire**

Collectivités autochtones, 108

Compétence, 98

Possession de cannabis par un adulte, 117-118

Promotion du cannabis, 283-284

Réglementation, 73-95

**Territoires du Nord-Ouest**, 77, 78, 93

**THC**, 65, 153, 161, 270

*Voir aussi* **Produit comestible à base de cannabis**

Concentration, 283

Conduite avec facultés affaiblies par le cannabis

– Concentration dans le sang, 172-173, 175, 181, 183

Consommation excessive, 67

Étiquette, 207, 208

Preuve toxicologique, 178-179

Quantités, 66-67

Synthétique (dronabinol), 156-157

**Tirage**, 205, 281

**Titulaire de licence**

*Voir aussi* **Licence**

Mesures à prendre, 23-24

**Toronto (Ville de)**, 100

- Torsney, Paddy**, 8
- Toxicologue**, 178
- Trafic (notion)**, 127, 128
- Traitement à base de cannabis**  
Patient, 122
- Transaction**  
Sanction administrative pécuniaire, 234
- Transférer (notion)**, 132
- Transformateur**  
Activités autorisées, 17
- Transformation du cannabis**  
Avis au ministre, 20  
Avis aux autorités locales, 18  
Définition, 156  
Licence, 15, 23  
Sécurité physique, 17-18
- Transport**, 14
- Transporter (notion)**, 132
- Tribunal**  
Rôle, 9-10
- Trottoir**, 116
- Trudeau, Justin**, 10
- Trudeau, Pierre Elliott**, 6
- U -
- Urgence**  
Difficilement réalisable (interprétation), 42  
Perquisition sans mandat, 42
- U.S. Customs and Border Protection**, 296, 298
- V -
- Valeurs mobilières**, 289-292  
Communication d'information, 290-292  
Marché boursier, 292
- Vedette/personnalité**  
Promotion du cannabis, 201-202
- Véhicule à moteur**  
Possession de cannabis par un adulte, 116
- Vendre (notion)**, 135
- Vente de cannabis**, 127-128, 134-137  
*Voir aussi Cannabis à des fins médicales, Distribution de cannabis, Emballage, Étiquetage, Possession de cannabis, Promotion du cannabis*  
À un jeune, 134, 137  
Activités interdites, 238  
Activités organisées, 244  
Avis aux autorités locales, 18  
Bonnes pratiques de production, 20  
Défense d'«erreur sur l'âge», 139  
Infractions, 134, 227  
Interprétation, 134  
Licence/permis, 14, 16-18, 23  
Moyen de défense, 134  
Recours aux services d'un jeune, 185-192  
Sanction, 136-137, 217, 240  
Sécurité physique, 18
- Vente (province)**, 17
- Vente à des fins médicales**  
Licence, 15, 17
- Vente au détail au consommateur**, 17  
Systèmes publics et privés, 76-80
- Vente de toute substance présentée ou tenue pour telle (notion)**, 136
- Vérification diligente (notion)**, 139
- Vétérinaire**, 122
- Vie privée**  
Attentes raisonnables, 32  
- Critères, 33  
Protection, 32

**Violence**, 245

**Vol**

De cannabis à des fins médicales, 260

D'électricité, 244

Signalement, 20, 260

**- W -**

**Washington (état)**, 68

**Wootton, Barbara**, 7

**- Y -**

**Yukon**, 78, 92

**- Z -**

**Zone d'activités licites**, 248

**Zone de culture**

Surveillance, 19

**Zone d'entreposage**

*Voir aussi* **Entreposage**

Accès, 18

Habilitation de sécurité, 19

Sécurisation, 18-19

**Zone d'exploitation**

Accès, 18

Habilitation de sécurité, 19

Sécurisation, 18-19